



COMUNE DI VOLTERRA

# IL COMUNE INFORMA...

a cura dei Servizi di Comunicazione del Comune di Volterra

## Volterra e la cooperazione decentrata

Da alcuni anni l'Amministrazione Comunale sostiene alcuni progetti di cooperazione decentrata in zone del terzo mondo ove, su indicazione della Consulta Sociale, operano cittadini volterrani. In questi giorni sono stati confermati anche per il 2004 i contributi per i seguenti progetti:

Casa della Cultura a S.Marcos in Nicaragua

L'associazione volterrana Nicaragua-Nicaraguita da anni ha instaurato una profonda sinergia con la città di S.Marcos grazie alla continua presenza in quel luogo dei concittadini Gianni e Giulia Pagni.

Altri volterrani, nel tempo, hanno condiviso il progetto ed oggi si sta cercando di attivare un centro di aggregazione e formazione per giovani. In questi mesi sono stati aperti ufficialmente i locali del centro culturale, dotato di due computer collegati in rete. Sono stati acquistati nuovi libri per la biblioteca, scaffali, sedie e tavoli da studio. In questi giorni prende avvio un corso di pronto soccorso con medico ed infermiera nicaraguesi. Quest'ultima ha potuto studiare grazie alla solidarietà di un volterrano che si è assunto l'onere di tale spesa per tre anni.

A dicembre è in programma una festa di fine anno per i neo-diplomati, che raggiungono questo traguardo grazie al progetto "apadrinamento" che da ben sette anni è promosso dall'associazione volterrana.

Scuola di alfabetizzazione a Yopougon in Costa d'Avorio

Il progetto, realizzato tramite la giovane concittadina Carla Volterrani, della Comunità Missionaria di Villaregia, prevede l'alfabetizzazione di 211 allievi, per la maggior parte giovani donne e mamme che, trascorsa la giornata con piccoli banchi al mercato, seguono i corsi dalle ore 18 alle 20 (orario scelto per dare a tutti la possibilità di frequentare).

L'elevato numero di iscritti costringe tre gruppi a seguire i corsi nel cortile, sperando nella clemenza del tempo, ma nella stagione delle grandi piogge i corsi sono sospesi.

I corsi sono gestiti da 20 giovani maestri volontari ed i contributi ricevuti sono utilizzati per coprire parte delle spese relative alla luce, acqua, quaderni, cancelleria, ecc.

Nel corso della recente festa di fine anno per la promozione in 3<sup>a</sup> elementare molti allievi hanno manifestato la loro irrefrenabile contentezza con salti, danze, gridi di gioia per un traguardo (saper leggere e scrivere) insperato fino a pochi anni prima.

## Si assegnano i lavori per il ponte sul torrente Fregione

Il Comune di Volterra ha reso pubblico, secondo le modalità previste dalla legge 109/94, il bando di gara per la realizzazione delle opere di risanamento del ponte sul torrente Fregione, in località Villamagna.

L'importo a base di gara è di € 110.240,00, comprensivo degli oneri per la sicurezza, IVA esclusa.

Il termine per la presentazione delle offerte è fissato per le ore 13,00 del giorno 20 ottobre 2004.

Le operazioni di gara avranno inizio il giorno 21 ottobre 2004, con la verifica dell'ammissibilità delle offerte sotto il profilo amministrativo.

Il giorno 4 novembre 2004 si procederà all'apertura delle offerte economiche ed all'affidamento definitivo dell'appalto.

Il Bando completo del disciplinare, dell'istanza di ammissione e del capitolato speciale di appalto, è reperibile sul sito del Comune di Volterra [www.comune.volterra.pi.it/retectivica](http://www.comune.volterra.pi.it/retectivica) nella sezione "servizi on line - bandi".

## Vanno avanti i lavori del depuratore

L'ASA ha trasmesso all'amministrazione comunale lo stato dei lavori relativi alla costruzione dei collettori fognari del nuovo depuratore di Volterra Sud. In esso si afferma che entro il prossimo 24 settembre si prevede che saranno conclusi i lavori di sistemazione esterna e di collegamento centrale delle Cetine, di Fraggina e della Cappella, l'asfaltatura delle strade interessate da percorrenza o attraversamenti delle condotte ed inoltre ripristini e sistemazioni varie. In particolare la sistemazione definitiva della strada di Doccia sarà effettuata dal 22 al 24 settembre prossimi. Tempi più lunghi, invece, per la posa in opera della centrale delle Balze e per la fornitura e la posa degli impianti e dei collegamenti elettrici e di telecontrollo delle centrali e degli sfioratori di piena. Questi lavori infatti si protrarranno fino a tutto il prossimo mese di novembre.

## Mostre ed esposizioni: come richiedere gli spazi comunali

Le associazioni ed i singoli cittadini che intendono usufruire degli spazi espositivi comunali nell'anno 2005 devono presentare apposita domanda all'amministrazione comunale entro il 30 novembre prossimo.

Nella domanda, che deve essere indirizzata al Comune di Volterra - Ufficio Cultura, devono essere indicati gli spazi richiesti (Logge di Palazzo Pretorio, Saletta del Giudice Conciliatore, Sotterranei di Palazzo Minucci) ed i periodi nei quali si intende effettuare l'esposizione o la mostra.

Si ricorda ai richiedenti che tali spazi non vengono concessi per iniziative che presentino aspetti, anche minimi, di carattere commerciale.

Si consiglia inoltre di aggiungere alla data indicata per l'evento, dei periodi alternativi, nel caso non fosse possibile concedere lo spazio nel periodo di tempo indicato in via prioritaria.

Per ulteriori informazioni occorre rivolgersi all'Ufficio Cultura presso la Biblioteca Comunale (tel. 0588.85449).

